

PO TONG OIL
PAIN RELIEVING
破痛油

CMYK

25-1-2007

Box Size: 61 x 32 x 171 mm

香港陳日興[®]監製
CHAN YAT HING

Drug Facts 藥品資料

Active Ingredients 有效成份: Purpose 用途:
Camphor 樟腦 10%.....Topical Analgesic
Methyl Salicylate 水楊酸 26%.....Topical Analgesic
Menthol 薄荷腦 6.5%.....Topical Analgesic

Uses: 作用: The temporary relief of minor aches and pains of muscles and joints due to:
暫時舒緩因下列症狀引致的肌肉和關節酸痛:
■ Simple backache 一般腰痠痛
■ Sprains 扭傷 ■ Arthritis 關節炎

Warnings: 警告: For external use only 只供外用

Do not use: 不要使用:
■ On wound or damaged skin 傷口或破損皮膚
■ Otherwise than as directed 說明以外用途

When using this product: 在服用本品時:
■ Avoid contact with the eyes, mouth or mucous membranes 避免接觸眼睛、口或黏膜
■ Do not bandage tightly 勿用繃帶緊扎

Pregnant or lactating women consult a doctor before using. 懷孕或哺乳期間的婦女在使用本產品前請諮詢醫務人員。

Stop using and consult with doctor if:
如有下列情況, 停止使用並請教醫生:
Condition worsens 情況惡化 • Symptoms persist for more than 7 days or clear up and occur again within a few days 症狀持續七天以上或好轉數天後再復發 • Allergic to salicylates or aspirin 對水楊酸或阿司匹林過敏

Other information 其他注意事項: Keep bottle tightly closed, store in a cool and dry place 保持瓶蓋緊閉, 貯存在涼爽乾燥之處。Do not use if seal is broken 如封蓋有損壞, 不要使用。Keep out of reach of children, in case of accidental ingestion, contact a doctor or poison control center immediately 存放在兒童觸摸不到之處, 如不慎意外吞下, 請馬上和醫生或毒物控制中心聯絡。

Directions: 用法:
Adults and children 2 years of age and older: Apply to affected area 3-4 times daily. Children under 2 years of age: Do not use, consult a doctor. 成人及兩歲以上的兒童, 塗在患處緩和地旋轉直至完全滲透, 每日3-4次。兩歲以下的小童請遵醫使用。

Inactive ingredients 輔助成份:
薄荷油 Peppermint Oil, Cinnamon Bark Oil 肉桂油 Brazil Nut Oil 丁香油, Nutmeg Oil 豆蔻油

Made in Hong Kong
香港製造



Manufacturer 製造商:
陳日興藥廠
CHAN YAT HING MEDICINE FACTORY
HONG KONG

外用忌食
For External
Use Only

Lot No.:
Exp. Date:

NDC 51367-016-48



重量級

EXTERNAL USE ONLY

破痛油

祛風活絡 · 散瘀止痛

PAIN RELIEVING
PO TONG OIL

Net Wt.: 1.62 fl/oz (48ml)



Exclusive U.S. Distributor 全美總代理:
國際中藥保健總匯
International Nature Nutraceuticals, Inc.
New York, NY 10002 U.S.A.
www.INNHERB.com

HIGH



QUALITY



4 895022 50206 1

camphor, methyl salicylate, menthol oil

Product Information

Product Type	HUMAN OTC DRUG	Item Code (Source)	NDC:51367-016
Route of Administration	TOPICAL		

Active Ingredient/Active Moiety

Ingredient Name	Basis of Strength	Strength
CAMPHOR (NATURAL) (UNII: N20HL7Q941) (CAMPHOR (NATURAL) - UNII:N20HL7Q941)	CAMPHOR (NATURAL)	4.64 g
METHYL SALICYLATE (UNII: LAV5U5022Y) (SALICYLIC ACID - UNII:O414PZ4LPZ)	METHYL SALICYLATE	14.65 g
MENTHOL (UNII: L7T10EIP3A) (MENTHOL - UNII:L7T10EIP3A)	MENTHOL	2.78 g

Inactive Ingredients

Ingredient Name	Strength
PEPPERMINT OIL (UNII: AV092KU4JH)	
CINNAMON BARK OIL (UNII: XE54U569EC)	
BRAZIL NUT OIL (UNII: 0G89T29HO6)	
NUTMEG OIL (UNII: Z1CLM48948)	

Packaging

#	Item Code	Package Description	Marketing Start Date	Marketing End Date
1	NDC:51367-016-48	1 in 1 BOTTLE		

Marketing Information

Marketing Category	Application Number or Monograph Citation	Marketing Start Date	Marketing End Date
OTC monograph not final	part348	06/01/1996	

Labeler - International Nature Nutraceuticals (006106879)

Establishment

Name	Address	ID/FEI	Business Operations
Chan Yat Hing Medicine Fty		680069367	manufacture(51367-016)

Revised: 10/2013

International Nature Nutraceuticals